Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 30 (1912)

Heft: 321

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 321 XXX. Jahrgang Bern, Dienstag, 24. Dezember 1912 Berne, Mardi, 24 décembre XXXme année № 321

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester » 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post abonniert werden
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6
2e semestre . . » 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage | Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce | Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER
Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Abonnement.

Wir ersuchen diejenigen Abonnenten, welche das Schweizerische Handelsamtsblatt auch im nächsten Jahre zu erhalten wünschen, das Abonnement bei der Post gefl. rechtzeitig erneuern zu wollen.

Administration.

Abonnement.

Nous prions les abonnés désirant renouveler leur abonnement à la Feuille officielle suisse du commerce pour l'année prochaine de vouloir bien le faire, en temps voulu, auprès de la poste.

Administration.

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Güterrechtsregister. — Registre des régimes matrimoniaux. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Wochenausweise verschiedener Notenbanken. — Situations hebdomadaires de divers banques d'émission. — Welternte. — Prohibition des vins et cidres artificiels. — Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz. — Importation dans la circulation libre de la Suisse. — Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Ensuite d'ordonnance de ce jour, sommation est faite au détenteur inconnu des titres suivants: Obligations 3% de l'Etat de Fribourg de fr. 500, emprunt de 1892, nos 5056, 5057, 5058, 5059, 7042, sans feuilles de coupons, d'avoir à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de 3 ans, à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 309³)

Fribourg, le 23 décembre 1912.

Le président du tribunal: **M. Berset.**

Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

„RHENANIA", Unfall-Versicherungs-Gesellschaft Köln a. Rh.

Als Rechtsdomizilträger an Stelle der Bisherigen verzeigen wir folgende: (D 74)

Für den **Kanton Zug:** Herr Dr **A. Meyer,** Rechtsanwalt in Zug.

Für den **Kanton Appenzell A.-Rh.:** Herr **Robert Mettler,** Kaufmann in Herisau.

Für den **Kanton Appenzell I.-Rh.:** Herr **J. B. Zeller,** Agenturen, in Forren bei Appenzell.

Für den **Kanton Thurgau:** Herr Dr **B. Böhi,** Rechtsanwalt in Kreuzlingen.

Bern, 24. Dezember 1912.

Der Generalvertreter für die Schweiz: **Edgar Jacot.**

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, sous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Ct. de Berne *Office des faillites de Courtelary* (3046)

Failli: Heuscher, Franz, propriétaire de la Roue Joyeuse, ci-devant à St-Imier, actuellement sans domicile connu.

Date de l'ouverture de la faillite: 26 novembre 1912.

Première assemblée des créanciers: Vendredi, 27 décembre 1912, à 11 heures du matin, au bureau de l'office des faillites de Courtelary.

Délai pour les productions: 21 janvier 1913.

Kt. Thurgau *Betreibungsamt Gottlieben im Auftrage des Konkursamtes Kreuzlingen* (3040)

Gemeinschuldner: Bäer, Heb., Bau- und Kunststeingeschäft, in Tägerwilen.

Datum der Konkurseröffnung: 20. Dezember 1912.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 31. Dezember 1912, nachmittags 4 Uhr, in der «Linde», in Tägerwilen.

Eingabefrist: 30 Tage.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de Neuchâtel* (3051)

Failli: Zullo, Cosimo, fils de Louis, né en 1863, originaire de Brindisi (Italie), époux de Marie-Joséphine Greco, négociant en vins, à Neuchâtel.

Date de l'ouverture de la faillite: Samedi, 14 décembre 1912, à 5 heures du soir.

Première assemblée des créanciers: Lundi, 6 janvier 1913, à 2½ heures du soir, à l'Hôtel de Ville de Neuchâtel (salle du tribunal).

Délai pour les productions: 25 janvier 1913, à 6 heures du soir.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249 u. 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249 et 250.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich *Konkursamt Riesbach in Zürich V* (3030¹)

Gemeinschuldnerin: Schweiz. Automobildroschkengesellschaft A. G., Seefeldstrasse 309, in Zürich V.

Anfechtungsfrist: Bis 31. Dezember 1912.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (3054/55)

Gemeinschuldner: Lüscher-Findling, Gustav.

Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Gemeinschuldner: Villa-Markthaler, Franz.

Anfechtungsfrist: Zehn Tage.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Lugano* (3041)

Fallito: Attenhofer, Max, fu Guglielmo, da Baden, in Lugano, Hotel Villa Berna.

Data del nuovo deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Lugano* (3050)

Fallita: S. A. Variétés Argentina in liquidazione, a Lugano.

Data del nuovo deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de La Chaux-de-Fonds* (3053)

Failli: Bianchetti, Rinaldo, dit Aldo, directeur de cinématographe, Rue du 1er Mars no 4, à La Chaux-de-Fonds.

Délai pour intenter l'action en opposition: 7 janvier 1913.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

(L. P. 230.)

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl in Zürich III* (3007¹)

Gemeinschuldnerin: Frau Bauknecht-Walker, Sophie, von Unter-Türkheim (Württemberg), Bau- und Möbelschreinerei, in Zürich III, Mattengasse 4.

Datum der Konkurseröffnung: 6. Dezember 1912.

Datum der Einstellungsverfügung: 14. Dezember 1912, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 31. Dezember 1912.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Stato di ripartizione e conto finale

(L. E. 268.)

Kt. Graubünden *Konkursamt Schanfigg in St. Peter* (3052)

Gemeinschuldner: Bally-Lessing, H., früher im Grand Hotel Arosa.

Anfechtungsfrist: Bis 7. Januar 1913.

Ct. del Ticino *Ufficio dei fallimenti di Leventina in Faido* (3045)

Fallito: Bronner, Louis, da Rouco, già in Ambri.

Data del deposito: 24 dicembre 1912.

Termine per le opposizioni: Dieci giorni.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 231 u. 268.) (L. P. 231 et 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Zürich* (3047)

Gemeinschuldnerin: Kommanditgesellschaft Albert Müller & Cie., an der Bahnhofstrasse 104, in Zürich.

Datum des Schlusses: 17. Dezember 1912.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Morges* (3056)

Failli: Bourgeois, Edmond, laitier, à Vufflens-le-Château.

Date de la clôture: 9 décembre 1912.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Thurgau *Betreibungsamt Romanshorn im Auftrage des Konkursamtes Arbon* (3049)

Infolge ungenügenden Angebotes an erster Gant werden für Rechnung der Konkursmasse des Walliser, Joh., Zimmermeister, Monreute bei Romanshorn, Freitag, den 17. Januar 1913, nachmittags 5 Uhr, im Hotel «Falken», in Romanshorn, folgende Liegenschaften auf eine zweite Steigerung gebracht:

1) Kat.-Nr. 3406: Wohnhaus in Monreute Romanshorn, brandversichert unter Nr. 179 für Fr. 19,000, nebst 4 Aren 78 m² Haus, Hofraum und Garten.
2) Kat.-Nr. 3405: Scheune und Werkstatt in Monreute-Romanshorn, brandversichert unter Nr. 180 für Fr. 7000 und Schopf daselbst, brandversichert unter Nr. 1145 für Fr. 2000, nebst 32 Aren 52 m² Hofraum und Wiese.
3) Kat.-Nr. 3408: Wohnhaus in Monreute-Romanshorn, brandversichert unter Nr. 1144 für Fr. 20,000, nebst 4 Aren 18 m² Haus, Hofraum und Garten.
4) Kat.-Nr. 1383: 32 Aren 43 m² Wiese in Löhrn.
5) Kat.-Nr. 3407: 4 Aren 22 m² Bauplatz in Monreute.

Für die Nr. 1, 2, 3 und 5 fiel an der ersten Gant kein Angebot, für Nr. 4 wurden Fr. 1650 geboten.

Die Gantbedingungen liegen vom 7. Januar 1913 an bei obgenannter Stelle zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(B.-G. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai crediteri d'insinuare i loro crediti
(L. E. 295—297 e 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (3043)

Schuldnerin: Kommanditgesellschaft Stranik & Cie., galvanische Anstalt, Sihlstrasse 43, Zürich I (unbeschränkt haftender Gesellschafter: Richard Stranik, Ekkehardstrasse 30, Zürich IV, Kommanditärin: Olga Stranik mit einer Kommandite von Fr. 1000).

Datum der Bewilligung der Stundung: 13. Dezember 1912.

Sachwalter: Alfr. Ammann, Rechtsanwalt, Pelikanstrasse 19, Zürich I.

Eingabefrist: Bis und mit 13. Januar 1913.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 28. Januar 1913, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant Schneebeli, Limmatquai 16, Zürich I.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 18. Januar 1913 an, im Bureau des Sachwalters.

Kt. Luzern *Konkurskreis Luzern* (3048)

Schuldner: Schnieper, Peter, Bauspenglereigeschäft, Brüggligasse 10, Luzern.

Datum der Bewilligung der Stundung: 17. Dezember 1912.

Sachwalter: Louis Bannwart, Rechtsagent, Weinmarkt 18, Luzern.

Eingabefrist: Bis und mit 17. Januar 1913, beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 6. Februar 1913, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant «Dubeli», I. Etage, Luzern.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 25. Januar 1913 an, im Bureau des Sachwalters.

Kt. Schwyz *Konkurskreis Schwyz* (3039)

Schuldner: Suter, Xaver, Sohn, Rickenbach (Schwyz).

Datum der Bewilligung der Stundung: 19. Dezember 1912.

Sachwalter: Albert Inderbitzin, Ibach (Schwyz).

Eingabefrist: 24. Januar 1913.

Gläubigerversammlung: 8. Februar 1913, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus z. Adler, in Schwyz.

Frist zur Einsicht der Akten: Ab 29. Januar 1913, beim Advokaturbureau Dr. Hotz und R. Sidler, in Schwyz.

Ct. del Ticino *Distretto di Mendrisio* (3057)

Debitrice: Ditta G. Rapacioli, fu M., industria ligornettese di tabacchi, Ligornetto (Ticino).

Data del decreto di moratoria: 21 dicembre 1912.

Commissario del concordato: Avv. Siro Mantegazza, in Mendrisio.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 14 gennaio 1913.

Assemblea dei creditori: 3 febbraio 1913, ore 10 ant., nello studio del commissario, in Mendrisio.

Termine per esaminare gli atti: Dal 24 gennaio 1913, in avanti presso il commissario.

Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation du concordat
(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Deliberazione sull' omologazione del concordato
(L. E. 304.)

I creditori possono presentarsi all' udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ct. del Ticino *Pretura di Lugano-Città* (3044)

Debitore: Landgraf, Carlo, fu Carlo, Hotel Bellevue au Lac, in Lugano.

Giorno, ora e luogo dell' udienza: Venerdì, 3 gennaio 1913, alle ore 11 ant., nella sala delle udienze della pretura di Lugano-Città.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (3042)

Mit Beschluss vom 20. November 1912 hat das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, den von der Firma K. Sing-Blumer, Modewaren en gros und en détail, Schipfe 3, in Zürich I, abgeschlossenen Nachlassvertrag zu 25 %, zahlbar 10 % sofort nach gerichtlicher Genehmigung des Nachlassvertrages und 15 % vier Monate später, gerichtlich genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Bratwursterei, etc. — 1912. 20. Dezember. Die Firma **H. Mürdter** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 96 vom 20. Oktober 1886, pag. 675), Bratwursterei, Handel in Schinken und Suppenstoffen, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Wein. — 20. Dezember. Die Firma **H. Wachter-Rebmann** in Meilen (S. H. A. B. Nr. 51 vom 4. März 1893, pag. 205), Weinhandlung, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

20. Dezember. Inhaberin der Firma **M. Bunzl, Schweizerische Gewürz-Industrie** in Zürich I ist Marie Bunzl, geb. Fesenmeier, von Prag, in Zürich I. Gewürze. Bahnhofplatz 1. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin Arnold Bunzl-Fesenmeier.

20 Dezember. **Automobilfabrik „Turicum" A.-G.** in Uster (S. H. A. B. Nr. 268 vom 30. Oktober 1911, pag. 1805). Die Unterschrift des Direktors Paul Landis ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Gottfried Brutschi, von Schwaderloch (Aargau), in Nieder-Uster. Die Zeichnung erfolgt kollektiv je mit einem der zeichnungsberechtigten Verwaltungsratsmitglieder.

20. Dezember. **Teppichhaus Meyer-Müller & Co. Aktiengesellschaft** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 194 vom 31. Juli 1912, pag. 1390). In ihrer Generalversammlung vom 16. Oktober 1912 haben die Aktionäre eine Revision ihrer Gesellschaftsstatuten beschlossen. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Aenderungen zu konstatieren: Die Firma Teppichhaus Meyer-Müller & Co. A.-G. bezweckt den Betrieb eines Importgeschäftes in Linoleum und Teppichen. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 1,000,000, eingeteilt in 200 auf den Inhaber lautende, vollbezahlte Aktien von je Fr. 5000. Carl Meyer-Müller, Präsident des Verwaltungsrates, Carl Meyer-Pünter, Generalgeschäftsführer, und Ernst Meyer, Verwaltungsratsmitglied, führen wie bisher rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Die vier Kollektivprokuren bleiben unverändert fortbestehen.

Seidenweberei à façon. — 20. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **J. Honegger-Weber & Cie.** in Wald (S. H. A. B. Nr. 155 vom 18. Juni 1908, pag. 1109), Gesellschafter: Jakob Honegger-Weber, Jakob Honegger-Merz, Ernst Honegger-Treichler und Arnold Honegger-Kunz, hat sich zufolge Hinschiedes des Gesellschafters Jakob Honegger-Weber aufgelöst; die Firma ist erloschen.

Jakob Honegger-Merz, Ernst Honegger-Treichler und Arnold Honegger-Kunz, alle von und in Wald, haben unter der Firma **Gebr. Honegger** in Wald eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1913 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. Honegger-Weber & Cie.» übernimmt. Seidenweberei à façon. Zur Felsenau (Fabriken in Wald und Erlosen-Hinwil).

20. Dezember. Nachfolgende zwei Firmen werden infolge Konkurses von Amtswegen gelöscht:

Schreinerei. — **S. Bauknecht-Walcker** in Zürich III, Schreinerei (S. H. A. B. Nr. 235 vom 1. Juni 1906, pag. 937), und damit die Prokura Adolf Bauknecht-Walcker.

Techn. Geschäft. — **Henri Meili** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 250 vom 3. Oktober 1912, pag. 1733), technisches Geschäft.

21. Dezember. **Landw. Konsumgenossenschaft Bassersdorf** in Bassersdorf (S. H. A. B. Nr. 97 vom 10. März 1906, pag. 385). Jakob Brunner-Hegner ist aus dem Vorstand ausgetreten, dessen Unterschrift ist erloschen. An seine Stelle wurde als Verwalter gewählt: Jean Weiss, von und in Bassersdorf. Derselbe führt Einzelunterschrift.

Hüte, etc. — 21. Dezember. Die Firma **Frau Meyer-Rölli** in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 148 vom 11. Juni 1907, pag. 1041), Hut- und Mercerie-geschäft, ist infolge Reduktion des Geschäftes und daherigen Verzichtes der Inhaberin erloschen.

21. Dezember. **Schweizerische Gasgesellschaft A.-G.** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 290 vom 22 November 1909, pag. 1937), mit Zweigniederlassung in Bremen. Die Aktionäre dieser Gesellschaft haben in der Generalversammlung vom 30. April 1912 eine Statutenrevision durchgeführt. Den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber sind als Aenderungen zu konstatieren: Gegenstand des Unternehmens ist: 1) Der Erwerb, die Erbauung, Veräusserung und der Betrieb oder die Pachtung von Gasanstalten, Elektrizitäts-, Wasser- und Kanalisationsanlagen; 2) die Gründung von selbständigen Unternehmungen, welche den sub 1 genannten Zwecken dienen, oder die Ausbeutung von Verfahren auf dem Gebiete der Gastechnik bezwecken, sowie die Beteiligung an solchen; 3) die sämtlichen mit den vorgenannten Gesellschaftszwecken verbundenen Geschäfte, insbesondere die Gewährung von Vorschüssen oder Darlehen, die Erwerbung, die Wiederveräusserung oder sonstige Verwertung von Aktien, Obligationen und andern Titeln von den in Ziff. 1 genannten Unternehmungen, wie alle weitern einschlägigen Finanzgeschäfte. Das Grundkapital der Gesellschaft

beträgt Fr. 6,000,000 und ist eingeteilt in 6000 Aktien von je Fr. 500, lit. A, und 6000 Aktien von je Fr. 500, lit. B, alle voll einbezahlt und auf den Inhaber lautend. Der Verwaltungsrat ist bevollmächtigt, weitere Fr. 6,000,000 Aktien, lit. B, in einem oder mehreren Malen zu begeben und die Subskriptionsbedingungen zu bestimmen. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 7 Mitgliedern. Carl Franke, sen., Henry Wohlgroth, Carl Geldner und August Veit sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, deren Unterschriften sind erloschen. Als Mitglieder des Verwaltungsrates wurden neu gewählt: Emil Seeburger-Forrer, von Zürich, in Zürich V; Willem Westermann, von Amsterdam, in Rotterdam; Heinrich Wiken Müller, von und in Bremen, und Adolf Arnhold, von und in Dresden. Die Genannten führen je mit einem Delegierten des Verwaltungsrates zu zweien kollektiv rechtsverbindliche Unterschrift namens der Gesellschaft.

Schreib- und Handelsschule. — 21. Dezember. Inhaber der Firma **C. A. O. Gademann** in Zürich I ist Carl August Otto Gademann, von Zürich, in Zürich V. Schreib- und Handelsschule. Gessnerallee 32.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1912. 20. Dezember. Die Firma **Joh. Boss, Bauunternehmer** in Bern (S. H. A. B. Nr. 107 vom 22. April 1910, pag. 734), wird infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen.

20. Dezember. Unter dem Namen **Freiwillige Schweizerische Kavalleriepferde-Versicherung** ist mit Sitz in Bern eine Stiftung errichtet worden, mit dem Zwecke, die Unteroffiziere und Soldaten der 40 schweizerischen Kavallerieeinheiten des Auszuges gegen Verluste zu versichern, die denselben infolge ausserdienstlicher Reittätigkeit an ihrem Kavalleriebundespferde erwachsen könnten. Die Stiftungsurkunde datiert vom 26. November 1912. Die Stiftung steht unter der Aufsicht des Bundes. Verwalter derselben ist der jeweilige Buchhalter des eidg. Kavallerieremontendepots in Bern, gegenwärtig Major Hans Mosimann, von Lauperswil, in Bern, welcher auch die Stiftung nach aussen vertritt. Ein Stiftungsrat besteht aus wenigstens vier Offizieren und drei Unteroffizieren und Soldaten, welche vom Waffenchef der Kavallerie ernannt werden. Domizil: Bureau des Kavallerieremontendepots, Bern.

Bureau Interlaken

Spezereien. — 21. Dezember. Inhaber der Einzelfirma **Jb. Ryser-Dietrich** in Därligen ist Jakob Ryser, von Walterswil, in Därligen. Spezereihandlung.

Obwalden — Unterwalden-le-haut — Untervaldo alto

Metzgerei. — 1912. 20. Dezember. Inhaber der Firma **Joseph Haslach** in Alpnach ist Joseph Haslach, von Thalkirchdorf (Bayern), in Alpnach. Metzgerei.

20. Dezember. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Sparkasse Engelberg** in Engelberg (S. H. A. B. Nr. 7 vom 10. Januar 1908, pag. 37, und dortige Verweisungen) sind ausgeschieden: Eduard Cattani und P. Odilo Gwerder, sowie Carl Feierabend, alle in Engelberg. Dagegen sind in den Vorstand gewählt worden: Leodogar Scherer, Abt, als Präsident; Alfred Cattani und Anton Häcki, als Mitglieder; ebenfalls alle in Engelberg.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Fribourg

Mercerie, bonneterie, etc. — 1912. 19 décembre. La raison **Joseph Hirt**, vins, gros et détail, à Fribourg (F. o. s. du c. 1900, nº 5), a changé son genre de commerce en mercerie, bonneterie et confections. Bureau et magasin: Rue du Pont-Suspendu 78.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Dornach

Kammfabrikation. — 1912. 21. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Ledermann & Cäp**, Kammfabrikation, in Flüh, Gemeinde Hofstetten (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1910, pag. 211), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

Ziegelei. — 1912. 16. Dezember. Die Firma **Chr. Küpfer**, Ziegelei, in Osterhalden-Horgenbach (S. H. A. B. Nr. 189 vom 25. August 1893, pag. 769), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und daherigen Verzichts des Inhabers erloschen.

Maschinen und Eisenwaren. — 16. Dezember. Die Firma **Aktiengesellschaft vormals F. Martini & Cie in Liquidation** in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 143 vom 4. Juni 1908, pag. 1020) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Mehl, Samen, etc. — 16. Dezember. Inhaberin der Firma **Frau Marie Juker** in Steckborn ist Frau Marie Juker, geschiedene Hanhart, von und in Steckborn. Mehl, Samen- und Spezereihandlung.

16. Dezember. **Schiffilstickerei Frauenfeld A. G.** in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 320 vom 28. Dezember 1908, pag. 2196). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat Prokura erteilt an Johann Häusermann, von Wängi, in Kurzdorf.

16. Dezember. Die Firma **Ch. Lehmann, Käser**, Betrieb der Käserei Affeltrangen, in Märstetten (S. H. A. B. Nr. 503 vom 26. Dezember 1905, pag. 2009; Nr. 313 vom 13. Dezember 1910, pag. 2110, und Nr. 315 vom 15. Dezember 1910, pag. 2122), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Käserei, etc. — 16. Dezember. Christian Lehmann, von Wattenwil (Kt. Bern), in Märstetten, und Ferdinand Staub, von Oberönz (Kt. Bern), in Herten, haben unter der Firma **Ch. Lehmann & Ferdinand Staub** in Herten eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1912 begonnen hat. Zur Vertretung der Gesellschaft ist allein befugt: Christian Lehmann. Käserei und Schweinezucht.

Mosterei, Wirtschaft, etc. — 17. Dezember. Inhaber der Firma **Joh. Greminger** in Bürglen ist Johannes Greminger, von Bussnang und Frilisches, in Bürglen. Mosterei, Obst-, Güter- und Viehhandel, Wirtschaft z. Schwert.

17. Dezember. Der **Darlehenskassenverein Bichelsee, eingetragene Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht** in Bichelsee (S. H. A. B. Nr. 9 vom 10. Januar 1900, pag. 37) hat an Stelle des ausgeschiedenen Wilhelm Beerli in den Vorstand gewählt: Alois Schneider-Ullmann, von und in Balterswil.

17. Dezember. Inhaber der Firma **Heinrich Zingg-Bomeli, Metzger** in Eschlikon ist Heinrich Zingg-Bomeli, von Rothenhausen, in Eschlikon. Metzgerei und Wirtschaft z. Ochsen.

Mehl, Futterwaren, etc. — 17. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Geschwister Crétin**, Mehl-, Futterwaren- und Samenhandlung, in Steckborn (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1910, pag. 12), hat sich aufgelöst; die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

17. Dezember. Die **Konsumgenossenschaft Weinfelden & Umgebung** in Weinfelden (S. H. A. B. Nr. 175 vom 15. Juni 1898, pag. 734; Nr. 2 vom 4. Januar 1908, pag. 9; Nr. 282 vom 15. November 1911, pag. 1896, und Verweisung) hat an der Generalversammlung vom 15. Oktober 1911 den § 27 ihrer Statuten in der Weise revidiert, dass der Vorstand statt wie bisher aus 11 nunmehr aus 9 Mitgliedern zu bestehen hat. An Stelle der ausgetretenen Georg Ferber, Theodor Woodtli und Ernst Sidler sind in den Vorstand gewählt worden: Hans Müller, von Birmensdorf, und Johann Diggelmann, von Pfäffikon (Kt. Zürich), beide in Weinfelden. Der bisherige Kassier Jakob Hubmann wurde als Verwalter gewählt; derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv mit dem bisherigen Präsidenten Johann Keller. Die übrigen publizierten Tatsachen sind dadurch unverändert geblieben.

Restaurant. — 17. Dezember. Die Firma **J. Lerch**, Restauration zur Kantine, in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 61 vom 4. März 1897, pag. 247), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Stickerei, etc. — 18. Dezember. Die Firma **Joh. Greuter-Gossweiler**, Stickerei und Landwirtschaft, in Frendenberg, Oberhofen-Münchwilen (S. H. A. B. Nr. 460 vom 6. Dezember 1904, pag. 1838), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Stickerei, etc. — 18. Dezember. Inhaber der Firma **Karl Greuter-Wegmann** in Freudenberg, Gemeinde Oberhofen-Münchwilen, ist Karl Greuter-Wegmann, von Münchwilen, in Frendenberg. Stickerei und Landwirtschaft.

18. Dezember. Die **Genossenschaft schweizerischer Mitglieder und Interessenten der Pferdeversicherungsgesellschaft Garantie Fédérale** in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr 415 vom 1. November 1904, pag. 1657) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach erfolgter Liquidation erloschen.

21. Dezember. Die Firma **J. Kitterer, Drogerie**, Drogerie, Kolonial- und Spezereiwaren, in Emmisbofen (S. H. A. B. Nr. 4 vom 7. Januar 1909, pag. 23), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Tapisserie, etc. — 1912. 20 décembre. La raison **Le Bruchsel**, à Aigle, tapissier, marchand de meubles (F. o. s. du c. du 20 janvier 1908), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

Charcuterie. — 20 décembre. La raison **Robert Jenzer**, à Aigle, charcuterie (F. o. s. du c. du 6 juillet 1904), est radiée d'office ensuite de départ du titulaire.

Produits chimiques. — 20 décembre. Charles Jaeger et Berthe Jaeger, née Nauvelaerts, les deux de Brumath (Alsace), domiciliés à Aigle, ont constitué, à Aigle, sous la raison sociale **Dr Ch. Jaeger et Cie**, une société en commandite, commencée le 1er octobre 1912. Charles Jaeger est seul associé indéfiniment responsable, Berthe Jaeger, associée commanditaire pour une commandite de cent vingt-cinq mille francs (fr. 125,000). Fabrique de produits chimiques.

Bureau de Lausanne

21 décembre. Sous le nom de **Société Immobilière de Montjoux, Société anonyme**, il a été constitué une société anonyme, ayant son siège à Lausanne, Escaliers du Grand Pont nº 4. Les statuts portent la date du 19 décembre 1912. La société, constituée pour une durée illimitée, a pour but: a. L'achat d'un domaine sis à Montjoux, commune de Thonon-les-Bains, au bord du lac, d'une superficie d'environ 45,000 mètres, appartenant à Monsieur le comte Hubert de Foras et Madame la baronne Henri Chaulin, née de Foras; b. l'acquisition de tous autres terrains ou droits divers; c. la transformation ou reconstruction des bâtiments, existants sur les immeubles acquis ou construction de ceux jugés utiles; d. la mise en valeur du domaine ou château de Montjoux, son exploitation, sa location ou sa réalisation totale ou partielle par voie de vente, échange ou apports à d'autres sociétés ou particuliers; e de s'intéresser à d'autres entreprises, pouvant contribuer à son développement. Le capital social est fixé à trente-trois mille francs, divisé en soixante-six actions de cinq cents francs chacune, au porteur. Les publications de la société seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration, composé de trois membres. Elle est engagée valablement par les signatures collectives de deux membres du conseil d'administration. Le conseil d'administration est composé de Lonis Rusillon, régisseur d'immeubles, à Genève, président; Armand-Ferdinand Malgarini, ingénieur, à Lausanne, vice-président, et Jules Couchoud, imprimeur, à Lausanne, secrétaire.

Cafetier. — 21 décembre. La raison **Mayor Marius**, exploitation d'un café, à Lausanne (F. o. s. du c. du 19 mars 1910), est radiée ensuite de remise de commerce.

21 décembre. Le **Syndicat agricole du Mont**, société coopérative, ayant son siège au Mont (F. o. s. du c. des 25 juin 1891 et 29 août 1896), a, dans son assemblée générale du 17 avril 1912, décidé sa dissolution. La liquidation étant actuellement complètement terminée, cette raison sociale est en conséquence radiée.

Bureau de Nyon

21 décembre. Dans sa séance du 7 octobre 1912, le conseil d'administration de la **Compagnie du Chemin de fer de Nyon à Crassier**, société anonyme, dont le siège est à Nyon (F. o. s. du c. du 18 septembre 1903, page 1429), a appelé à sa vice-présidence: Paul Etier, conseiller d'état, à Lausanne, en remplacement d'Arthur Teysseire, décédé.

Bureau d'Orbe

Sellerie, etc. — 21 décembre. Le chef de la maison **Ch. Gourbach**, à Orbe, est Charles, fils de Meinrad Gourbach, de Friesen (Alsace), domicilié à Orbe. Sellerie, tapisserie.

Construction de bâtiments. — 21 décembre. La société en nom collectif **Borgazzi Frères**, à Romainmotier (F. o. s. du c. du 31 octobre 1911, nº 269, page 1815), est radiée ensuite de dissolution de l'association.

Bureau de Vevey

20 décembre. La société anonyme **Tannerie de Vevey S. A.**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. du 2 juillet 1909, nº 167, page 1197), fait inscrire que dans son assemblée générale ordinaire des actionnaires

du 19 décembre 1912, les statuts de dite société ont été modifiés comme suit: La société prend pour raison Tannerie de Vevey S. A. (Gerberei Vevey A. G.). Le fonds social est porté à quatre cent mille francs (fr. 400,000), divisé en 1600 actions de fr. 250 chacune, entièrement libérées. Il pourra être augmenté par décision de l'assemblée générale des actionnaires. Les modifications ont encore porté sur des points non soumis à publication; les autres faits publiés ne sont pas modifiés.

Genf — Genève — Ginevra

Maison d'assortiments. — 1912. 18 décembre. Alfred Blum, d'origine neuchâteloise, domicilié à Genève, et Isaac Dreyfus, de Genève, y domicilié, ont constitué, à Genève, sous la raison sociale Blum et Dreyfus, une société en nom collectif, commençant le 18 décembre 1912. Maison d'assortiments, à l'enseigne «Au Petit Paris», 3, Rue de la Croix d'Or. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «S. Lévy et Cie en liqon».

Motocyclettes, automobiles, etc. — 20 décembre. Henri Michaud, d'origine bernoise, domicilié à Plainpalais, et Emile-Edouard Gafner, d'origine neuchâteloise, domicilié à Lausanne, ont constitué, aux Acacias (Plainpalais), sous la raison sociale Michaud et Cie, avec sous-titre: «La Motoclette», une société en nom collectif, qui a commencé le 16 décembre 1912. Construction de motocyclettes, commerce d'automobiles, cycles et accessoires, révision, réparation et garage. 13, Rue Simon Durand.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale

Eintragungen: — Inscriptions: — Inscrizioni:

Zürich — Zurich — Zurigo

1912. 21. Dezember. Emil Fenner-Ryffel, geboren den 8. August 1858, Kaufmann, von Küsnacht, in Zürich IV (Weinbergstrasse 57).

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux — Registro dei beni matrimoniali

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1912. 20. Dezember. Zwischen Rudolf Emil Bruckner, Weinhändler, von und wohnhaft in Basel (Teilhaber der Firma «Bruckner & Cie» in Basel), und dessen Ehefrau Maria, geb. Hoch, besteht vertragliche Gütertrennung.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Moudon

1912. 20 décembre. Entre les époux Charles-Auguste Bonatti, de Varzo, ferblantier, à St Cierges, et Félicie Bonatti, née Cuisinay, (chef de la maison «F. Bonatti», à St-Cierges), mariés depuis le 28 décembre 1905, séparation de biens légale est intervenue ensuite de faillite du mari (art. 182, § 1 C. c. s.).

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 32436. — 20. Dezember 1912, 11 Uhr.

Gebrüder Heine, Handel,

Leipzig (Deutschland).

Webstoffe und sonstige Schneiderbedarfsartikel: Borten, Garne, Zwirne, Bandmasse, Roßhaartuch, Watte, Kleiderkragen, Kleidertaschen, Abzeichen, Kreide, Wachs, Nadeln, Scheren, Fleckenreinigungsmittel, Putzmittel, Bürsten, Maschinenöle.

Nr. 32437. — 7. Dezember 1912, 8 Uhr.

Dr. Th. Knapp, Fabrikation,

Basel (Schweiz).

Pharmazeutische Präparate in Form von Tabletten, Pastillen, Pillen und Pasten.

amata

Nr. 32438. — 19. Dezember 1912, 8 Uhr.

Landtwing J., Nachfolger von Gebrüder Reding, Handel,

Schwyz (Schweiz).

Kirschwasser.

(Erneuerung von Nr. 5882.)

N° 32439. — 20 décembre 1912, 8 h.

J. F. Castro Araujo, commerce,

Rio de Janeiro (Brésil).

Montres.

CHRONOMÈTRE PARAGON

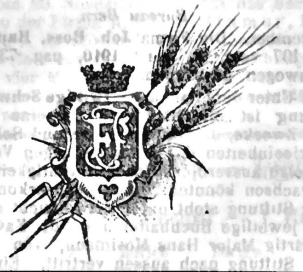
(Transmission du n° 23997 de J. F. Castro Araujo & Ca.)

N° 32440. — 16 décembre 1912, 8 h.

Isler frères, fabrication et commerce,

Carouge (Suisse).

Chapeaux de paille et de feutre et tous articles de chapellerie.



Nr. 32441. — 16. Dezember 1912, 3 Uhr.

Obrecht-Hugi, Fabrikation,

Grenchen (Schweiz).

Uhren und Uhrenbestandteile.

DOSKA

Nr. 32442. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,

Basel (Schweiz).

Farbstoffe, Heilmittel, pharmazeutische und chemische Produkte jeder Art.

牌西

Nr. 32443. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,

Basel (Schweiz).

Farbstoffe, Heilmittel, pharmazeutische und chemische Produkte jeder Art.

西牌靛油廠

Nr. 32444. — 17. Dezember 1912, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,

Basel (Schweiz).

Heilmittel und chemisch-pharmazeutische Produkte jeder Art.

ФЕРРОТУБАНЪ

FERROTUBAN

N° 32445. — 17 décembre 1912, 8 h.

K. Timenovitch, pharm., fabrication et commerce,

Genève (Suisse).

Produits pharmaceutiques et chimiques; articles en caoutchouc.

Nr. 32446. — 19. Dezember 1912, 8 Uhr.
C. Dosenbach & Cie, Schuhhaus, Handel,
Zürich (Schweiz).

Schuhwaren und Schuhwichsen (Creme).

Marke:

Nr. 32447. — 18. Dezember 1912, 8 Uhr.
H. Diederichsen & Co, Handel,
Hamburg (Deutschland).

Eier, Eiprodukte in trockenem, flüssigem, gemahlenem und gepulvertem Zustande zu Genuss- und industriellen Zwecken; Ganzei, Eigelb, Eiweiss, Eiweisspräparate, Albumin.

No 32448. — 18 décembre 1912, 8 h.
J. & J. Mérienne frères, fabrication et commerce,
Genève (Suisse).

Produit pour empêcher la neige d'adhérer aux skis; graisses, huiles et cires industrielles.

Farline

Nr. 32449. — 18. Dezember 1912, 8 Uhr.
Dr. med. Gustav Preiswerk-Maggi, Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Zahnärztliche Präparate und darauf bezügliche Geschäftspapiere und Reklameartikel.

Zinkenol-Preiswerk

Nr. 32450. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Ci, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).

Tabakfabrikate.

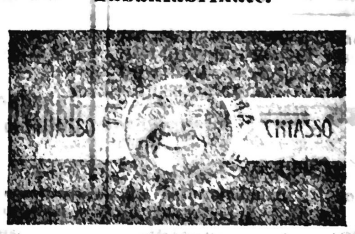
La Nationale

Nr. 32451. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Ci, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).

Tabakfabrikate.

Nr. 32452. — 18. Dezember 1912, 10 Uhr.
Francesco Camponovo & Ci, La Nazionale, Fabrikation,
Chiasso (Schweiz).

Tabakfabrikate.



Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Wochenausweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken
Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques

Datum / Date	Noten-Umlauf / Circulation des billets	Metallbestand / Encaisse métallique	Portefeuille	Lombard / Nantissements	Giro- und Depotrechnungen / Comptes de virements et d. dépôts
15 XII.	(1 Fr. 1000 (1 Mk. = Fr. 1.25, 1 £ = Fr. 25, 1 fl. f. = Fr. 2.16, 1 Kr. = Fr. 1.06, 1 $ = Fr. 5) En fr. 1000				
	Schweizerische Nationalbank: — *Banque Nationale Suisse:*				
1912:	287,779[1])	191,458[1])	134,043	12,041	52,224
1911:	261,423	170,858	121,617	6,991	59,939
1910:	248,525	171,692	120,466	5,218	29,896
1909:	241,283	158,077	129,731	5,474	33,526
	Belgische Nationalbank: — *Banque Nationale de Belgique:*				
1912:	948,498	279,683	684,291	84,798	115,276
1911:	905,140	249,984	663,366	79,285	108,518
1910:	842,980	205,320	648,565	76,294	102,291
1909:	777,898	157,078	638,842	58,166	91,765
	Bank von Frankreich: — *Banque de France:*				
1912:	5,587,218	3,983,022	1,658,616	726,261	931,920
1911:	5,254,005	4,018,237	1,257,569	678,336	860,642
1910:	5,192,225	4,113,580	1,025,451	599,877	732,045
1909:	5,138,474	4,428,501	806,899	530,737	800,236
	Bank von England: — *Banque d'Angleterre:*				
1912:	718,849	811,847	1,179,797	—	1,288,538
1911:	717,270	898,851	1,100,918	—	1,301,196
1910:	699,983	877,201	1,082,162	—	1,276,776
1909:	707,637	862,743	959,526	—	1,183,317
	Deutsche Reichsbank: — *Banque Impériale Allemande:*				
1912:	2,423,887	1,297,371	1,882,589	106,947	848,105
1911:	2,127,452	1,315,246	1,573,096	107,677	920,712
1910:	1,930,205	1,260,722	1,307,959	111,054	839,374
1909	1,945,495	1,232,049	1,197,513	104,716	836,708
	Niederländische Bank: — *Banque des Pays-Bas:*				
1912:	657,591	851,335	211,609	160,990	24,643
1911:	622,925	814,639	200,125	185,214	36,041
1910:	579,365	806,048	155,775	155,603	7,520
1909:	591,936	823,830	144,261	145,600	9,814
	Oesterreichisch-Ungarische Bank: — *Banque Austro-Hongroise:*				
1912:	2,724,063	1,526,408	1,343,042	264,202	269,420
1911:	2,403,209	1,652,984	1,087,457	112,519	281,238
1910:	2,264,548	1,702,674	836,292	119,299	271,861
1909:	2,064,453	1,743,848	598,010	64,232	248,416
TOTAL 1912:	13,297,885	8,391,124	7,088,989	1,352,239	3,530,121
TOTAL 1911:	12,291,424	8,650,649	6,004,148	1,170,022	3,563,281
TOTAL 1910:	11,757,832	8,637,237	5,176,670	1,067,345	3,259,763
TOTAL 1909:	11,487,176	8,906,126	4,474,782	908,925	3,153,812
	New-York: Associated Banks				
1912:	234,500	1,881,450	9,215,300	—	8,207,250
1911:	255,400	1,979,000	9,209,000	—	8,395,000
1910:	227,450	1,511,350	6,106,000	—	5,899,000
1909:	263,550	1,518,100	5,955,000	—	5,863,500

[1]) Im Banknotenumlauf und Metallbestand der Schweizerischen Nationalbank des Jahres 1909 sind die folgenden Zahlen der schweizerischen Emissionsbanken inbegriffen:

Banknotenumlauf *(Billets en circulation)*: 1909: Fr. 26,222,000. Metallbestand *(Encaisse métallique)*: 1909: Fr. 15,543,000.

[1]) Le total de la circulation des billets de banque et de l'encaisse métallique de la Banque Nationale Suisse comprend pour l'année 1909 aussi les chiffres des Banques d'Emission Suisses que voici:

Welternte. Die vom internationalen Landwirtschaftsinstitut in Rom herausgegebenen «Nachrichten zur landwirtschaftlichen Statistik» enthalten folgende Angaben:

In der südlichen Erdhälfte beträgt die Ernteschätzung Australiens für Weizen 21,522,000 dz, d. h. um 10 % mehr als der Ertrag 1911-12 = 19,559,137 dz. Die Ernteverschätzung der übrigen Länder der südlichen Erdhälfte ist noch unbekannt.

Die Ernte 1912 in der nördlichen Erdhälfte beträgt für die Gesamtheit der folgenden Länder: Deutsches Reich, Oesterreich, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Spanien, Frankreich, Grossbritannien und Irland, Königreich Ungarn, Italien, Luxemburg, Norwegen, Niederlande, Rumänien, Europ. Russland, Schweiz, Kanada, Vereinigte Staaten, Indien, Japan, Asiat. Russland, Algier, Aegypten und Tunis bei Weizen 917,204,652 dz, d. h. 6,9 % mehr als im Vorjahr (858,111,902); Roggen (obige Länder weniger Grossbritannien, Indien, Japan, Aegypten und Tunis 473,652,260 dz), d. h. 20,5 % mehr als im Vorjahr (393,173,349). Gerste (obige Länder weniger Indien) 315,989,408 dz, d. h. 6,1 % mehr als im Vorjahr (297,808,839); Hafer (obige Länder weniger Indien und Aegypten) 656,572,549 dz, d. h. 20.4 % mehr als im Vorjahr (545,262,538).

Mais. Der Gesamtertrag Oesterreichs, Bulgariens, Spaniens, des Königreichs Ungarn, Italiens, Rumäniens, des Europ. Russland, der Schweiz, Kanadas, der Vereinigten Staaten, Japans, des Asiatischen Russlands, Algiers, Aegyptens und Tunis beträgt im laufenden Jahr 974,367,430 dz, d. h. 21,8 % mehr als im Vorjahr (799,967,734).

Reis. Die wichtigsten Neuangaben betreffen die Reisernte in Spanien, die sich auf 2,442,260 dz (642,408) stellt und diejenige in Japan im Betrage von 70,541,000 dz (73,665,208).

Zuckerrüben. Der Gesamtertrag der folgenden Länder: Preussen, Belgien, Bulgarien, Dänemark, Spanien, Frankreich, Kroatien-Slavonien, Italien, Rumänien, Europ. Russland, Schweden, Kanada beträgt 395,856,549 Doppelzentner, d. h. 35,9 % mehr als im Vorjahr (291,331,910).

Wein. Der Gesamtertrag 1912 der folgenden Länder: Spanien, Frankreich, Italien, Luxemburg, Rumänien, Schweiz, Algier und Tunis beträgt 126,453,886 Hektoliter, d. h. 11,4 % mehr als im Vorjahr (113,560,071).

Baumwolle. Die Ernte 1912 der Vereinigten Staaten beträgt 29,992,890 dz (34,048,416) und diejenige Indiens 7,856,222 (5,599,588).

Der Gesamtertrag an entkernter Baumwolle beträgt in den folgenden Ländern: Vereinigte Staaten, Indien, Japan, Aegypten 41,353,525 dz, d. h. 3,8 % weniger als im Vorjahr (42,982,533).

* * *

Prohibition des vins et cidres artificiels. Le Conseil fédéral a rendu, le 12 décembre, une ordonnance d'exécution de la loi fédérale prohibant le vin artificiel et le cidre artificiel.

Le vin artificiel et le cidre artificiel, tels que les définit la loi fédérale du 7 mars 1912, ne peuvent être mis dans le commerce sous ces dénominations, ni sous toutes autres dénominations quelconques. Le transport en transit ne tombe pas sous le coup de cette prohibition.

Les mélanges de substances destinés à la fabrication du vin et du cidre artificiels comprennent toutes les préparations fabriquées, soit au moyen des parties constituantes du vin ou du cidre, soit au moyen de produits chimiques ou de drogues, soit encore au moyen de matières colorantes ou de bouquets. Ils comprennent également les solutions, extraits et essences destinés à la fabrication des vins et cidres artificiels.

Ces diverses préparations ne peuvent être ni importées, ni fabriquées en vue de la vente, ni détenues, ni mises en vente, ni vendues.

L'exécution de l'ordonnance, qui entrera en vigueur le 1er janvier 1913, incombe aux cantons.

Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz.

Importation dans la circulation libre de la Suisse.

Gattung der Ware Désignation des articles	November — Novembre 1912 q	November — Novembre 1911 q	Januar — November Janvier — Novembre 1912 q	Januar — November Janvier — Novembre 1911 q
Weizen — *Froment*	547,002	364,093	4,301,744	4,046,202
Hafer — *Avoine*	270,946	161,951	1,642,442	1,695,884
Gerste — *Orge*	30,337	33,006	218,783	221,401
Mais — *Maïs*	172,793	70,044	970,934	967,089
Hartweizengries — *Semoule de blé dur*	19,857	19,850	211,145	223,154
Backmehl — *Farine panifiable*	52,372	44,158	392,748	416,375
Kaffee, roher — *Café brut*	14,035	13,089	95,715	96,022
Roh- und Kristallzucker, Stampf- (Pilé-) Zucker, Traubenzucker *Sucre brut et sucre crystallisé, pilé, sucre de raisin*	89,443	47,111	770,122	654,708
Zucker in Hüten, Platten, Blöcken, Abfall von raffiniertem Zucker *Sucre en pains, plaques, blocs, déchets de sucre raffiné*	29,863	8,752	199,638	182,791
Zucker, geschnitten oder fein gepulvert *Sucre coupé ou en poudre fine*	21,294	6,392	146,651	138,435
Schweineschmalz — *Saindoux*	1,463	1,706	18,026	18,788
Rohtabak — *Tabac brut*	6,907	7,057	80,860	74,077
Wein in Fässern — *Vins en fûts* hl	135,405	138,377	1,264 431	1,187,051
Steinkohlen — *Houille*	1,502,011	1,435,758	17,538,371	16,565,064
Petroleum — *Pétrole*	65,721	64,801	591,131	579,736

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

No 51. Neue Beitritte. — 21. XII. 1912. — Nouvelles adhésions.

Alpnach-Dorf:	VII.	664	Barmettler, G., Parkettfabrik.
Bäretswil:	VIII.	3138	Armengutsverwaltung.
Balsthal:	Va.	232	Kammermann-Beutler, M.
Basel:	V.	1693	Bührer, C., Dr. med.
"	V.	1681	Fehrmann, Marie, A. Letule's Nachf.
"	V.	1680	Oswald, Ernst, Dr. med., prakt. Arzt.
"	V.	1695	Schweiz. Coiffeur-Meister-Verband.
"	V.	1694	Vogel-Sarasin, R., Dr.
Bern:	III.	1153	Hirt-Weibel, Gottfr., Baugeschäft.
"	III.	836	Siegrist, Emil. (vorm. Oskar Schütz).
"	III.	1157	Wyss, A., Velos.
Biel:	IVa	396	Kramer, Karl, Tapezierer & Dekorateur.
Buttisholz:	VII.	670	Schützenverein.
Chaux-de-Fonds:	IVb.	312	Haecker, Adolphe, fabrique d'horlogerie.
"	IVb.	314	Imprimerie coopérative, exploitation.
"	IVb.	315	Moritz, W., Au Tigre royal, fourrures et chapellerie.
"	IVb.	313	Sentinelle, la, journal quotidien.
Comprovasco:	XI.	327	Gianella, Amabile.
Davos-Platz:	X.	417	Giersch, Ernst, Papierhans.
"	X.	417	Papierhaus Ernst Giersch.
Degersheim:	IX.	1089	Breitenmoser, J., Pfarrer, Zahlstelle für Kongressalbum.
Glarus:	IXa.	216	Stüssi, Dd, z. goldenen Stiefel.
Goldach:	IX	1094	Hättenschwiler, H., & Dr. A. Hautle „Transita".
"	IX.	1073	Schulgemeinde.
Küsnacht (Zürich):	VIII.	2615	Zuppinger, Fritz, Comestibles.
Langnau (Bern):	III.	1161	Rüttimann, J., Eisenhandlung.
Langenthal:	IIIa.	162	Herren, E., Tierarzt.
Liestal	V.	1683	Schweizer, Tierarzt.
Le Locle:	IVb.	316	Moser, H., et Cie.
Lyss:	IVa.	399	Simmler, Ferd., Weinhandlung.
Luzern:	VII.	667	Coulin, A.
"	VII.	665	Nick, Otto.
"	VIII.	3120	Schweiz. Unfallversicherungsanstalt.
Malters:	VII.	605	Fuchs, Gebr., Waschklammernfabrikanten.
Moutier:	IVa.	401	Besson, Ls-Paul, droguerie de l'Acacia.
Oftringen:	Vb.	114	Keller, H.
Olten:	Vb.	175	Lämmli-von Felten, Gottfr., Kassier der Römisch-katholischen Genossenschaft.
"	Vb.	174	Rabatt-Verein Olten & Umgebung.
Peseux:	IV.	347	Roulet, Paul-Albert, propriétaire-viticulteur.
Ponts-de-Martel:	IVb.	311	Matile, Henri, boucherie-charcuterie.
Porrentruy:	IVa.	326	Association matériaux de construction „Jura-bernois."
Ragaz:	X.	421	Verband St. Gallischer Verkehrsvereine (Kassastelle).
Reiden:	VII.	615	Aecherli, Ad., Baugeschäft.
Rorschach:	IX.	1091	Müller-Müller, P., Generalagentur der Germania Lebensversicherungs-Gesellschaft.
Rüttenen:	Va.	230	Kaufmann, Arn., Lehrer.
St. Gallen:	IX.	1088	Gutknecht & Co., Eisenhandlung.
"	IX.	1087	Lebedkin, S., Schweiz. Stickerei-Versandhaus.
"	IX.	1087	Schweiz. Stickerei-Versandhaus (Inh. S. Lebedkin).
"	IX.	1092	Siguer, J., Dessinateur.
"	IX.	1093	„Wandervogel", schweiz. Bund für abstin. Jugendwanderungen.
Schaffhausen:	VIIIa.	340	Habicht, Albert, Baugeschäft.
"	VIIIa.	339	Wildberger, Ph., chem. Waschanstalt.
Schönbühl:	III.	1156	Ornithologische Ausstellung.
Solothurn:	Va.	231	Ornithologische Gesellschaft.
Sulgen:	VIIIc.	249	Tburg. Einkaufsvereinigung, Geschäftsstelle Sulgen.
Tenero:	XI.	326	Perini, Elvezio, già rappresentante cartiere di Locarno, Carte di ogni genere.
Wädenswil:	VIII.	3148	Naturheilvereine des Kantons Zürich, Aktions-Komitee.
Wetzikon:	VIII.	3131	Kath. Pfarramt.
Winterthur:	VIIIb.	314	Nationalverein gegen den Mädchenhandel.
"	VIIIb.	316	Verdieri, Mario, Holzhandlung.
Worb:	III.	1151	Schützenfestkassier Haldemann.
Zürich:	VIII.	3146	Ammann, A., Wanduhren & Wecker, en gros.
"	VIII.	3152	Dreifus, Max, Agence Générale.
"	VIII.	3150	Anstalt Balgrist, Verwaltung.
"	VIII.	3151	Frick, Theo., Dr., Zahnarzt.
"	VIII.	3153	Hoigné, Franz, Schirmfabrikation.
"	VIII.	3120	Schweiz. Unfallversicherungsanstalt in Luzern.
Augsburg:	VIII.	3147	Heindel, Carl.
Bellefontaine du Drugeac (Cantal):	I	672	Mourgny, Gaston, fils.
Bruchsal:	V.	1678	Oppenheimer, Louis.
Erfurt-Ilversgehofen:	V.	1612	John, J. A., Aktiengesellschaft.
Frankfurt a./M.:	V.	1677	Bohnert, C. & W.
München:	III.	1154	Stiefenhofer, C., kgl. bayr. Hoflieferant, Fabrik für Chirurgie-Instrumente.

Eine Firma in Mailand wünscht mit schweizerischen Fabrikanten oder Lieferanten von Benzin, Amylalkohol, Amylacetat, Alkohol von 95 %, rein und denaturiert, Benzol, Aceton, Xylol und Tetrachloracethyl in Verbindung zu treten. Auskunft erteilt der Informationsdienst der eidg. Handelsabteilung.

* * *

Une maison de commerce de Milan désire entrer en relations avec des fabricants ou fournisseurs suisses de benzine, alcool amylique, acétate d'amyle, alcool de 95 %, pur et dénaturé, benzol, acétone, xylol et tétrachlorure d'acétyle. S'adresser pour renseignements au service d'informations de la Division fédérale du commerce.

Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER

Anzeigen — Annonces

Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER

Allgemeine Immobilien-Gesellschaft in BASEL

Ausserordentliche Generalversammlung

Die Herren Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der am **8. Januar 1913, vormittags 11 Uhr, im Bureau der Gesellschaft, Falknerstrasse Nr. 7,** stattfindenden **ausserordentlichen Generalversammlung** ergebenst eingeladen.

Traktanden:

1. Aenderung der Statuten.
2. Wahlen. (8500 Q) (3308 !)
3. Diverses.

Sollten in dieser ausserordentlichen Generalversammlung nicht zwei Drittel des Aktienkapitals vertreten sein, so findet am **gleichen Tage** eine

II. ausserordentliche Generalversammlung, nachmittags 2½ Uhr

mit denselben Traktanden statt.

Diejenigen Herren Aktionäre, welche ihr Stimmrecht nach Massgabe des § 10 der Statuten ausüben wollen, werden ersucht, ihre Aktien spätestens **am 4. Januar** bei der **Direktion der Gesellschaft** zu deponieren. Die Hinterlagsscheine dienen als Zutrittskarten.

Basel, den 23. Dezember 1912.

Der Verwaltungsrat.

Fabrique spéciale de vache lissée et de courroies de transmission

Tannerie de Vevey (S. A.)
Gerberei Vevey (A. G.)

MM. les actionnaires sont informés que le coupon **no 18** est payable, dès le **20 décembre courant,** au **Crédit du Léman,** chez M. **G. Montet, à Vevey,** et au **Bureau de la Tannerie.** (28657 L) (3303.)

Société de Tannerie Olten

Emprunt 4½ % de 1904

4me tirage

Les 25 obligations portant les numéros suivants, sont sorties au tirage au sort du 18 décembre 1912, pour être remboursées à raison de **fr. 1010 par titre de fr. 1000,** le **1er avril 1913.** (3300 l)

A partir de cette date, elles cesseront de porter intérêt.

Numéros sortis:

4	9	43	45	56	61	65
92	108	145	179	201	204	210
235	252	270	281	291	316	321
357	364	372	399			

Ces obligations seront payées, sans frais, aux caisses de:

MM. Marcuard & Co., à Berne;
Aargauische Kreditanstalt, à Aarau;
MM. Masson & Co., Société en commandite par actions, **à Lausanne.**

Berne, le 20 décembre 1912.

Le conseil d'administration.

Löwenbräu Dietikon A. G. in Dietikon

Die Generalversammlung vom 21. Dezember 1912 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1911/12 auf 7 % festgesetzt Der Coupon Nr. 10 der Aktien Nr. 1—1000 wird daher mit (Zà 20879) 3301,

Fr. 35

der Aktien Nr. 1001—1500 mit

Fr. 17.50

bei der **Schweiz. Bankgesellschaft,** Bahnhofstrasse 44, **Zürich I,** eingelöst.

Der Verwaltungsrat.

Inserate

für die

Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

Schweizerischen Handelsamtsblatt

wirksamste Verbreitung

Annoncen-Regie Haasenstein & Vogler

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler

3213,

Unser **Losblätterbuch**

„Fortschritt“

bietet folgende **Vorzüge** gegenüber fest gebundenen Büchern:

1. Uebersichtlichkeit des Buchinhaltes.
2. Ständige alphabetische Folge der Konti.
3. Kein Uebertragen der Konti in neue Bücher oder auf zerstreut im Buche befindliche Seiten.
4. Keine besondere Registerführung nötig.
5. Grössere Anzahl lebender Konti in einem Einband, da gefüllte oder erloschene Konti ausgeschaltet werden können
6. Möglichkeit bedeutend längerer Benützung der Einbände.

Prospekt und unverbindlicher Vertreterbesuch auf Verlangen.

Gebrüder Scholl

Zürich, Poststr. 3

Glashütte Bülach A. G. in Bülach

Der Dividenden-Coupon **Nr. 10** unserer Aktien Nr. 1—600 wird von heute an mit (Zà 20824) 3304,

Fr. 30

bei der **Zürcher Depositenbank** in Zürich, sowie an unserer Kasse in **Bülach** eingelöst.

Bülach, den 20. Dezember 1912.

Der Verwaltungsrat.

Crédit Anversois

Société Anonyme

Le nombre d'actions déposées en vue de l'assemblée **générale extraordinaire du 11 décembre** n'ayant pas atteint le quorum requis par la loi, une

nouvelle assemblée générale extraordinaire

est convoquée pour le

jeudi, 2 janvier prochain, à 3 heures

au siège social, **42**, Courte rue de l'Hôpital. Cette assemblée délibérera valablement, quel que soit le nombre d'actions représentées.

Ordre du jour:

1° Approbation de conventions avec la Banque Auxiliaire de la Bourse, le Comptoir de la Bourse de Bruxelles et la Société Belge de Banque. — Pouvoirs à donner pour les réaliser et les exécuter.
2° Augmentation du capital social.
3° Modifications aux statuts en conséquence des décisions sur les objets qui précèdent. — Modifications à d'autres dispositions des statuts.
4° Nomination d'administrateurs.

Pour être admis à l'assemblée, Messieurs les actionnaires sont priés de se conformer à l'article 16 des statuts, c'est-à-dire être porteurs d'un certificat du dépôt de leurs titres effectué au moins **six jours avant la réunion:**

à **Anvers:** au Siège social, 42, Courte rue de l'Hôpital;
à **Verviers:** au **Bureau Auxiliaire du Crédit Anversois**, 54, Place Verte;
à **Liège:** au **Crédit Général Liégeois**, 5, Rue de l'Harmonie;
à **Bruxelles:** à la **Société Belge de Banque**, 24, Rue de l'Association, et à la succursale du **Crédit Général Liégeois**, 64, Rue Royale;
à **Charleroi:** à l'agence du **Crédit Général Liégeois**, 16, Quai du Brabant;
à **Bruges:** à l'agence du **Crédit Général Liégeois**, Rue Nicolas Despaer;
à **Mons:** à l'agence du **Crédit Général Liégeois**, rue de la Station 16;
à **Roulers:** à la sous-agence du **Crédit Général Liégeois**, 35, Place St-Amand;
à **Bâle:** à la **Banque Commerciale de Bâle**;
à **Zurich:** à la **Banque Commerciale de Bâle**;
à **Berlin:** à la **Bank für Handel & Industrie**;
à **Darmstadt:** à la **Bank für Handel & Industrie**;
à **Paris:** au **Crédit Mobilier Français**, 30-32, Rue Taitbout. (8459 Q) 3290,

Beste Bezugsquelle

(4876 Z) für 2798

Papiere u. Kartons

Rosenstiel & Co., Zürich

Tel. 4618 Stauffacherplatz Tel. 4618

L'Intermédiaire Industriel, Commercial et Immobilier - Genève

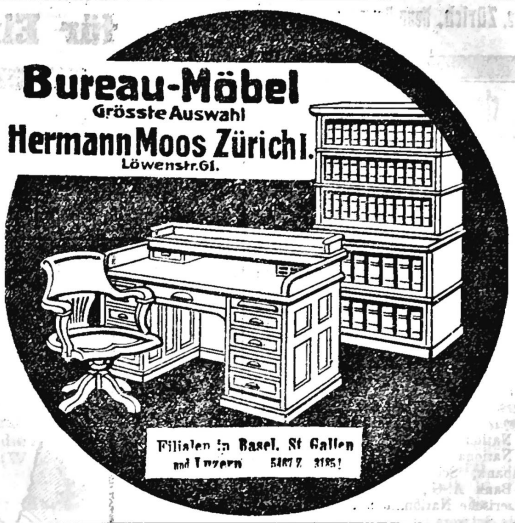
(Société Anonyme en liquidation)

MM. les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale extraordinaire** pour le **lundi, 6 janvier 1913**, à 3 heures de l'après-midi, chez le liquidateur M. F. Dufresne, rue du Stand 60, Genève.

Ordre du jour:

Examen de la situation. Eventuellement clôture de la liquidation. (23244 X) 3296,

Les titres (actions libérées ou récépissés provisoires) devront être produits chez M. Dufresne prénommé, au plus tard trois jours avant l'assemblée.



Rechnungsruf

Rechtlich begründete Ansprachen (Forderungen und Bürgschaften) an **Karl Niklaus Röthlisberger**, von **Bowil**, Gipser- und Malermeister, Nordweg Nr. 10, in **Bern**, welchem die Handlungsfähigkeit nach Art. 386 Z. G. B. vorläufig entzogen ist, beliebe man zwecks Aufnahme ins vormundschaftliche Inventar bis und mit dem **15. Januar 1913** beim Unterzeichneten einzureichen. (9985 Y) (3257.)

Bern, den 16. Dezember 1912.

Aus Auftrag:

Liebi, Notar, Schauplatzgasse 37.

Basler Möbelfabrik A.-G.

vormals Hermann Wagner & Cie. Basel

Dividenden-Zahlung

Die Dividende für das sechste Betriebsjahr wird ab **23. Dezember 1912** mit (8474 Q) 3309,

Fr. 15 per Aktie

gegen Einlieferung des Coupons **Nr. 6** an unserer Kasse ausbezahlt.

Basel, 21. Dezember 1912.

Die Direktion.

Immobiliengenossenschaft Geduld in Zürich I

Der Coupon **Nr. 8** unserer Anteilscheine wird mit

Fr. 25

(5 % Dividende) ausbezahlt bei **Schoop, Reiff & Cie.**, Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, **Zürich I.**

(Zà 20878) 3302, **Der Verwaltungsrat.**

La Société des Auto-Régulateurs de Pression à Gaz S. A.

ayant son siège à **GENÈVE**, avec succursale à **Zurich** et **Lausanne**, a, dans son assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1912 et par suite de la vente de son actif, brevets compris, à la Société des Etablissements **„KURIOS“** à Genève, prononcé sa dissolution et sa liquidation et nommé les soussignés liquidateurs. (23230 X) (3287 !)

Conformément aux dispositions de l'art. 665 C. O., sommation est faite aux créanciers d'avoir à produire leurs titres de créances, en mains de l'un des liquidateurs, M. H. Sesiano, Bd Georges Favon 8, à Genève, d'ici au **13 janvier 1913.**

Genève, le 20 décembre 1912.

Société des Auto-Régulateurs de Pression à Gaz S. A.

(en liquidation)

Les liquidateurs:

G. Rivoire. H. Sesiano.

L'Epicier Suisse

Journal Commercial Mensuel

[(40 Pages)

Le meilleur organe de publicité, en Suisse, pour les maisons de gros, les fabricants et les industriels fournisseurs des négociants en produits alimentaires. (6430 X) 3263,

Abonnement: Fr. 1.50 par an.

Numéro spécimen gratuit sur demande adressée à l'administration, rue Jean-Charles, 14, Genève.

Besonders empfehlenswerte, weitverbreitete Publikationsorgane der Schweiz

Bern.

Schweiz. Handelsamtsblatt.
Bund.
Anzeiger für die Stadt Bern
Intelligenzblatt.
Offizielles Schweiz. Kursbuch
Schweiz. Conducteur.

Basel.

Basler Nachrichten.

Solothurn.

Solothurner Zeitung.

Luzern.

Vaterland.

Zürich.

Züricher Post.

Glarus.

Glarner Nachrichten.

Genève.

Journal de Genève.
La Suisse.
Patrie Suisse.

Lausanne.

Gazette de Lausanne.
La Revue.
La Petite Revue.

Montreux.

Journal des Etrangers.
Feuille d'avis.

Neuchâtel.

Suisse libérale.

Chaux-de-Fonds.

National Suisse.
Feuille d'Avis.
Fédération Horlogère.

Biel.

Express.

Burgdorf.

Burgdorfer Tagblatt.

Delémont.

Démocrate.
Der Berner Jura.

Porrentruy.

Jura
Pays.

St-Imier.

Jura bernois.

Fribourg.

La Liberté.
Indépendant.

Ausschliessliche Annoncenannahme

Haasenstein & Vogler

Debitoren- und Kreditoren-Kontrollen

dürfen bei einer Buchhaltung, die auf absolute Richtigkeit Anspruch erheben will, nicht fehlen. Bei Karten-Konto-Korrent sind diese unentbehrlich, da eventuell in Verlust geratene Karten darnach ersetzt werden können. Dient zugleich als Kundenregister, Aussenstände-Kontrolle und Bezugsstatistik der Kunden. In Ia. Ausführung zu beziehen, sowie alle übrigen Geschäftsbücher bei

Hermann Frisch, Bücherexperte, Zürich, Neue Beckenhofstr. 15

3 87.

Finanzverwaltung der Stadt Zürich

4 % Anleihen von 1906, 1908, 1909 und 1911

Verzinsung der Obligationen

Die am **31. Dezember 1912** fälligen Semestercoupons werden vom Verfalltage an

mit **Fr. 20** für die Obligationen zu Fr. 1000,
„ „ **10** „ „ „ „ „ 500

bei folgenden Zahlstellen in den üblichen Geschäftsstunden eingelöst:

Zürich: Stadtkasse und Kreiskassen, Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Zürcher Kantonalbank, Aktiengesellschaft Leu & Co., Bank in Zürich, Schweizerische Nationalbank, Schweiz. Bankgesellschaft.
Horgen: Schweizerische Kreditanstalt.
Oerlikon: Schweizerische Kreditanstalt.
Winterthur: Schweiz. Bankgesellschaft, Filiale der Zürcher Kantonalbank, Schweizerische Nationalbank.
Aarau: Schweizerische Nationalbank.
Altdorf: Schweizerische Nationalbank.
Basel: Basler Handelsbank, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerische Nationalbank.
Bellinzona: Banca Nazionale Svizzera.
Bern: Kantonalbank von Bern, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Nationalbank.
Chaux-de-Fonds: Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse.
Chur: Schweizerische Nationalbank.
Freiburg: Banque Nationale Suisse, Week, Aeby & Cie.
Genf: Union Financière de Genève, Banque de Paris et des Pays-Bas, Agence du Crédit Lyonnais, Société de Crédit Suisse, Bankverein Suisse, Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse.
Glarus: Schweizerische Kreditanstalt.
Herisau: Schweizerische Nationalbank.
Lausanne: Banque Cantonale Vaudoise, Banque Fédérale S. A., Banque Nationale Suisse. (5657 Z) 3299,
Lichtensteig: Schweizerische Bankgesellschaft.
Lugano: Banca Nazionale Svizzera.
Luzern: Schweizerische Nationalbank, Schweizerische Kreditanstalt.
Neuenburg: Banque Nationale Suisse, Pury & Cie.
Rapperswil: Schweizerische Bankgesellschaft.
Rorschach: Schweizerische Bankgesellschaft.
St. Gallen: St. Gallische Kantonalbank, Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerischer Bankverein, Eidgenössische Bank A.-G., Schweizerische Nationalbank, Schweizerische Bankgesellschaft.
Schwyz: Schweizerische Nationalbank.
Sitten: Schweizerische Nationalbank.
Solothurn: Schweizerische Nationalbank.
Weinfelden: Schweizerische Nationalbank.
Wil-Flawil: Schweizerische Bankgesellschaft.
Berlin: Direktion der Diskonto-Gesellschaft, Deutsche Bank, Berliner Handelsgesellschaft, Bank für Handel und Industrie.
Darmstadt: Bank für Handel und Industrie.
Frankfurt a. M.: Filiale der Diskonto-Gesellschaft, Filiale der Bank für Handel und Industrie.
Paris: Banque de Paris et des Pays-Bas.

Zürich, den 23. Dezember 1912.

Der Vorstand des Finanzwesens.

Société Nouvelle des Automobiles Martini à Saint-Blaise (Neuchâtel)

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi, 15 janvier 1913, à 11 heures du matin au siège social, à Saint-Blaise

Ordre du jour:

1° Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 31 janvier 1912.
2° Comptes de l'exercice social clôturé le 30 septembre 1912. — Rapports du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs. — Discussion et votation sur ces rapports et sur leurs conclusions.
3° Divers. (4903 N) (3278 !)

Pour pouvoir participer à l'assemblée, Messieurs les actionnaires ont à effectuer au siège social, à Saint-Blaise, jusqu'au **11 janvier 1913, à 6 heures du soir**, le dépôt, soit de leurs actions, soit d'un récépissé en tenant lieu. En échange, il sera délivré une carte d'admission à l'assemblée.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires **au siège social, huit jours avant l'assemblée générale.**

Saint-Blaise, le 16 décembre 1912.

Le conseil d'administration.

Schweizerischer Bankverein

Basel — Zürich — St. Gallen — Genf — Lausanne — London

Zweigniederlassung: **BIEL**

Agenturen: Aigle — Chiasso — Herisau — Rorschach

Aktienkapital: Fr. 82,000,000. —
Reserven: Fr. 25,750,000. —

Wir nehmen Gelder entgegen mit folgenden Zinsvergütungen:

4 % für Einlagen auf Depositenhefte
4¼ % gegen unsere Obligationen

auf Namen oder Inhaber, drei bis fünf Jahre fest, mit nachheriger gegenseitig sechsmonatlicher Kündigung. (5331 Q) 2195!

Den Besitzern von **kündbaren oder im Laufe der nächsten 6 Monate kündbar werdenden Obligationen** unseres Institutes anerbieten wir bis auf weiteres die **Konversion** in **4¼ % Obligationen.**

Basel, im Dezember 1912.

Die Direktion.

I. Comprimierte und abgedrehte, blanke

Montandon & Cie. A. G. Biel

Blank und präzis gezogene

jeder Art in Eisen und Stahl

Kaltgewalzte Eisen- und Stahlbänder bis 210 mm Breite
24,) **Schlackenfreies Verpackungsbandeisen** (6U

Der Bund

Täglich 2 mal in Bern erscheinend

Auflage über 21,000

∴ Amtlich beglaubigt ∴

Vorzügliches **Insertions-Organ**

Ausschliessliche Inseratenannahme:

Haasenstein & Vogler

Luzerner Brauhaus Aktiengesellschaft

vormals H. Endemann

Luzern

Einladung z. XIII. ordentlichen Generalversammlung d. Aktionäre

auf Montag, den 30. Dezember 1912, abends 6½ Uhr „Rosengarten" (I. Stock), Luzern

Traktanden:

1. Vorlage des Jahresberichtes und der Rechnung pro 1911/12. Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes. (3256;)
3. Wahl der Kontrollstelle pro 1912/13.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisorenbericht liegen vom **21. Dezember a. c.** an zur Einsicht der Aktionäre auf dem **Bureau der Brauerei** auf.

Ebendaselbst können vom gleichen Tage an bis und mit **28. Dezember 1912** die Zutrittskarten zur Generalversammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten mehr ausgegeben.

Luzern, den 14. Dezember 1912.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
J. Schmid-Blanchenay.

10 PS

Deutzer Sauggas-Motor

mit extra starkem Schwungrad, neuer Zylinder und Kolben, als Reserve tadellos funktionierend, wegen Betriebsänderung **billig zu verkaufen.** Offerten unter Chiffre **F 8499 Q** an **Haasenstein & Vogler** in **Basel.** (3310!)

Marques de fabrique

et leur enregistrement au Bureau fédéral

Plus de 4000 marques (1021

ont été exécutées et déposées

par F. Homberg

graveur-médailleur à **Berne**

Amerik. Buchführung

lehrt gründl. durch Unterrichtsbriefe. Erfolg gar. Verl. Sie Gratisprospekt **H. Frisch**, Bücherexp., **Zürich** 1 15.

Buchdruckerei H. JENT & Co. in Bern — Imprimerie H. JENT & Co., à Berne